Agreement in accordance with article 10-10.00

The purpose of this agreement is to amend the entente concluded

between

The Management Negotiating Committee for English-language School Boards (CPNCA)

and

The Quebec Provincial Association of Teachers (QPAT) on behalf of the teachers' unions which it represents

Subject: Changes to subclause b) of clause 9-1.12 of the 2020-2023 entente (E5)

(A1)

The parties agree as follows:

I- Subclause b) of clause 9-1.12 is replaced by the following:

b) For the term of this entente, the chief arbitrator is André G. Lavoie and the other arbitrators are:

Serge Brault Johanne Cavé Maureen Flynn Armal Garzouzi Natasha Lecompte Éric Lévesque Claude Martin Nathalie Massicotte Nancy Ménard-Cheng Yves St-André Alain Turcotte

or any other person appointed by QPAT and QESBA.

II- Coming into force

This agreement comes into force on July 1, 2022.

IN WITNESS WHEREOF, the parties signed in Montréal on this 23rd day of the month of June 2022.

For the Management Negotiating Committee for English-language School Boards (CPNCA) For the Quebec Provincial Association of Teachers (QPAT)

(signed) David Chisholm

David Chisholm President, CPNCA (Signed) Heidi Yetman

Heidi Yetman President, QPAT

(Signed) Pascal Poulin

Pascal Poulin Vice-President, CPNCA

(Signed) Sébastien Joly

Sébastien Joly Executive Director, QPAT

(Signed) Charles Provencher

Charles Provencher Spokesperson, CPNCA